

Features:

- Patented Fast Assembly Folding Base
- Wide Area Oscillation
- ON/OFF Switch with 3 Speed Settings
- High Performance Blade
- Adjustable Height and Vertical Tilt
- Simple assembly is required
- 120V A.C. / 60Hz.



Owner's Manual
Please Read & Save These Instructions



Model: ATF3B

INTENDED USE:

This product is intended for indoor residential and office use only, not for industrial or other commercial applications. Use only with electrical wiring that is in good working order and that meets applicable codes and ordinances. If you have any questions whether your wiring is adequate, consult a qualified electrician.

While using your fan, you should follow the INSTRUCTIONS listed below. As part of those instructions, we have used the word "WARNING" to indicates the level of hazard; "WARNING" indicates a hazard which, if not avoided, could result in injury or death.

INSTRUCTIONS

- As with all electrical appliances, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of electric shock, fire, or injury to persons, including the following precautions:
- Read all the instructions before using this fan.
 - Use this fan only as described in this manual. Any other use not recommended by the manufacturer may cause electrical shock, fire or injury to persons.
 - Do not operate the fan with a damaged power cord or after the fan malfunctions or has been dropped in any manner.
 - Use of extreme caution is necessary when any fan is used by or near children, disabled persons or pets and whenever the fan is left operating unattended.
 - Do not place the fan on a small, unlevel, uneven or any surface which might allow fan to tip or fall.
 - For proper operation, fan should be placed on a smooth, non-combustible, level surface.
 - Always unplug fan when not in use, when moving from place to place, when assembling or disassembling parts, and before cleaning.
 - The use of attachments, not recommended or sold by the manufacturer, may cause hazards.
 - Do not use outdoors.
 - Do not use fan in window. Rain may cause electrical hazard (for non-window models).
 - Do not operate the fan with blade guards or any safety device removed.
 - Avoid the use of extension cords due to risk of fire. If an extension cord must be used, the cord must be minimum 14AWG and rated not less then 1875 watts.
 - Do not run power cord under carpeting. Do not cover cord with throw rugs, runners or the like. Arrange cord away from traffic area where it will not be tripped over.
 - Do not insert or allow any object to enter any openings on the fan. Doing so may cause electric shock and/or fire hazard. Avoid contact with moving parts.
 - This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
 - Children should be supervised to ensure they do not play with the appliance.

READ & SAVE THESE INSTRUCTIONS

⚠ WARNING: Shock Hazard
Use your fan only in dry environments. This fan is not intended for use in a bathroom, laundry area, or similar locations, or near sinks, washing machines, swimming pools or other sources of water. Never locate fan where it may fall into a bathtub or other water receptacle. Do not use in damp environments such as flooded basements.
⚠ WARNING: Hot Surfaces
Do not touch fan motor when in use. This motor is hot when in use, to avoid burns, do not let bare skin touch hot surfaces.
⚠ WARNING: Fire Hazard
Fans have arcing or sparking parts inside. Do not use near combustible materials or flammable gases or sources of heat. DO NOT USE in areas where gasoline, paint or flammable materials are used or stored. To prevent a possible fire, do not block air intakes or exhaust in any manner. Do not insert or allow foreign objects to enter any ventilation or exhaust opening as this may cause an electric shock, fire, or damage the fan.
⚠ WARNING: Electrical Shock Hazard
Do not use with damaged cord or plug. Use with adequate electrical system that is up to code.
⚠ CAUTION: To Prevent Electric Shock
This product has a polarized two prong plug (one blade is wider than the other) that must be fully inserted in to a matching properly grounded outlet. This plug is designed to fit a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully into the outlet, reverse the plug. If the plug still does not fit, contact a qualified electrician. Do not attempt to defeat this safety feature.
⚠ WARNING: To Reduce the Risk of Fire or Electric Shock
DO NOT use this product with any solid- state speed control device.
DO NOT operate any fan with a damaged cord or plug or after fan malfunctions, has been dropped or damaged in any manner. Do not operate fan with a broken blade, safety cage or any visual imperfections. Disconnect power before servicing. For repairs covered under warranty, see warranty statement. For all other repairs contact Tzumi® Innovations Customer Service by telephone or mail for information and assistance.
DO NOT run power cord under carpeting. DO NOT cover cord with throw rugs, runners or the like. Arrange cord away from traffic area where it will not be tripped over. Avoid the use of extension cords due to risk of fire. If an extension cord must be used, the cord must be minimum 14 AWG and rated not less then 1875 watts. Do not use an extension cord unless the plug can be completely inserted into its receptacle. Unplug the fan when not in use. Do not operate fan with its ventilation obstructed.

USAGE:

Fan Operation: Always operate the fan in the upright position following all instructions and recommendations listed in this manual.

Fan Location: Place the fan in the area of the room that will provide proper fan cooling.

Fan Connection: Plug fan directly into 120 volt A.C., 60 Hz wall outlet. Be sure plug fits tightly in outlet. A loose connection may cause overheating and damage to the plug or fan.
Note: To prevent overloading a circuit, do not plug the fan into a circuit that is servicing other electrical needs.

Turning Fan ON/OFF: Place fan on stable level surface. Plug fan into properly grounded outlet. To start the fan, press desired speed button: 1-LOW, 2-MED, 3-HIGH. Press 0-OFF to discontinue use. Unplug fan when not in use.

Oscillation: To start fan oscillation, press Oscillation Control Knob down (located above Motor Shaft). To stop oscillation function pull Oscillation Control Knob up while the fan is in any oscillation position.

Note: Some models come with a plug where you can replace a fuse. If your model has this, please read and follow the below instructions to replace the fuse.

This product employs overload protection (fuse). A blown fuse indicates an overload or short-circuit situation. If the fuse blows, unplug the product from the outlet. Replace the fuse as per the user servicing instructions (follow product marking for proper fuse rating) and check the product. If the replacement fuse blows, a short-circuit may be present and the product should be discarded or returned to an authorized service facility for examination and/or repair.

Fuse Replacement:

1. Grasp plug and remove from the receptacle or other outlet device. Do not unplug by pulling on cord.
2. Open fuse cover by sliding open fuse access cover on top of attachment plug towards blades – See **Image B**.
3. Remove fuse carefully. Use a small tool to pry the end of the fuse from holder cavity. Be careful not to break glass window – See **Image C**.
4. Replace fuse. **WARNING:** Risk of fire. Replace fuse only with identical 2.5 or 5.0 Amp, 125 Volt fuse (3.6mm x 10mm). Be sure fuse is properly seated within its cavity.
5. Close fuse cover by sliding it back to its original closed position.



Image A

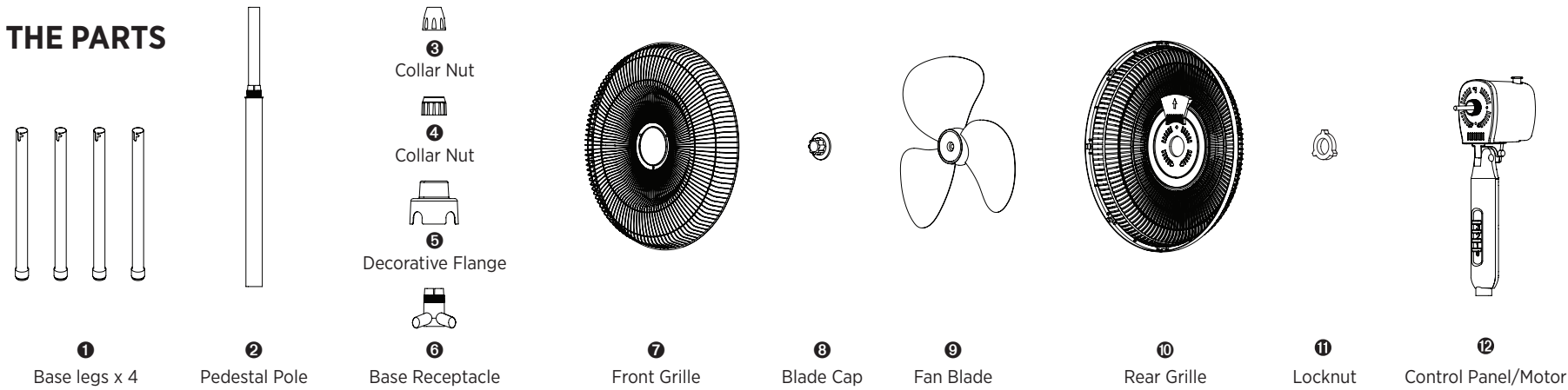


Slide Cover to Open
Image B



Image C

THE PARTS



FAN ASSEMBLY:

- Step 1.**
- Put Base Legs **1** into Base Receptacle **6**
 - Place decorative Flange **5** over Extension Pole to cover the base. Slide Pedestal Pole **2** into base receptacle. Tighten nut to secure in place. Slide flange over base connection.
 - With Collar Nut **4** loosened, pull Chrome Extension out of Fan Pedestal.
 - Assemble fan Control Panel/Motor **12** assembly onto Chrome Extension and tighten thumbscrew.
- Step 2.**
- Remove the Blade Cap **8** by twisting it **CLOCKWISE** while holding the metal shaft tightly. **Note: Threads are reversed. Unscrew = Clockwise.**
 - Assemble Rear Grille **10** onto Motor Housing.
 - Thread Locknut **11** onto Motor Housing to lock Rear Grille in place.
- Step 3.**
- Remove any protective covering over shaft before Fan Blade Installation. Place Fan Blade **9** onto Motor Shaft. Notice the pin on Motor Shaft should fit into slots of Fan Blade.
 - Thread Blade Cap **8** onto threaded end of Motor Shaft. **Note: Threads are reversed. Tighten = Counter-clockwise.**
- Step 4.**
- With logo upright, attach Front Grille **7** to Rear Grille **10** by snapping them together. Be sure all 8 clips are secure.

CARE AND MAINTENANCE

Cleaning: **CAUTION-**Before cleaning the fan be sure to disconnect power cord from the plug. Clean the grille surface with a clean damp cloth. Do not use harsh chemical or abrasive cleaners. **DO NOT IMMERSE THE FAN OR ANY WIRES IN WATER.** Replace front grille before fan use. Allow fan to dry completely before use. Periodic grille cleaning with a vacuum will prevent dust build up. The motor is sealed and does not require any interior maintenance, cleaning or lubrication.

Maintenance: The internal motor bearings are permanently lubricated at the factory and do not require any additional lubrication.

Repair: **DO NOT OPERATE THE FAN WITHOUT THE GRILLE IN PLACE. DO NOT USE THE FAN IF IT HAS MALFUNCTIONED OR BECOME DAMAGED IN ANY WAY.**

Storage: Keep original carton for storage of the fan. Coil and tie the power cord to avoid damage during storage.

LIMITED WARRANTY

This unit is guaranteed to the original retail purchaser against defects in quality or workmanship for a period of one year from the date of original purchase. If this unit fails because of a manufacturing defect within 30 days of purchase, return the unit, with your receipt, to the retailer. After 30 days, but within the warranty period, if the unit was purchased within the continental United States, return it, freight prepaid, to Tzumi® Innovations for repair or replacement. If the unit was purchased outside the continental United States, return the unit to the place of purchase. This warranty does not cover damage caused by misuse, abuse, overheating or alteration. Repairs made by anyone other than Tzumi® Innovations are not covered in this warranty. Tzumi® Innovations will not be held liable for any losses due to neglectful operation. All implied warranties, including the warranties of merchantability and of fitness of purpose, if applicable, are hereby limited in duration to the period of one year from the date of original retail purchase. Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitations may not apply to you. Incidental or consequential damages arising from a breach of either express or implied warranties are hereby disclaimed and excluded. Some states do not allow the exclusion of limitation of incidental or consequential damages, so this limitation or exclusion may not apply to you. Upon the expiration of this warranty all such liability will terminate. No other warranties are expressed or implied.

This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state. No informal dispute settlement mechanisms are available. This limited warranty is given in lieu of all other warranties.

tzumi® Innovations
New York, NY 10016, USA
www.airtekcomfort.com

Customer Support:
1-855-GO-**tzumi**® (1-855-468-9864)
support@tzumi.com

Características:

- Patentado – Ensamblado Rápido – Base Plegable
- Oscilación de Area Amplia
- Interruptor de encendido/apagado (ON/OFF) con 3 posiciones
- Aspas de alto rendimiento
- Altura y posición vertical ajustables
- Parrilla de seguridad de acero
- 120V A.C. / 60Hz.



Manual para el usuario
Por favor leer y guardar estas instrucciones



Model: ATF3B

USO PREVISTO:

Este producto está diseñado para usarse únicamente en espacios residenciales interiores y en oficinas, no está diseñado para aplicaciones industriales ni otras aplicaciones comerciales. Utilice la unidad únicamente con cableado que esté en buenas condiciones de funcionamiento y que cumpla las ordenanzas y los códigos aplicables. Si tiene alguna pregunta acerca de si su cableado es adecuado, consulte a un electricista calificado.

Mientras use su ventilador, debe seguir las INSTRUCCIONES enumeradas a continuación. Como parte de esas instrucciones, hemos utilizado la palabra "ADVERTENCIA" para indicar el nivel de peligro: ADVERTENCIA indica un peligro que, si no se evita, podría causar lesiones o la muerte.

INSTRUCCIONES

Al igual que con todos los electrodomésticos, se deben tomar siempre precauciones básicas de seguridad para reducir el riesgo de descarga eléctrica, incendio o lesiones personales, incluidas las siguientes precauciones:

- Lea todas las instrucciones antes de utilizar este ventilador.
- Use este ventilador solo como se describe en este manual. Cualquier otro uso no recomendado por el fabricante podría producir descarga eléctrica, incendio o lesiones personales.
- No encienda este ventilador con un cable de alimentación dañado o después de que el ventilador haya presentado un mal funcionamiento o se haya caído de alguna manera.
- Se necesita tener máxima precaución cuando mascotas, niños o personas inválidas utilizan o están cerca de un ventilador, y siempre que el ventilador quede funcionando sin vigilancia.
- No coloque el ventilador en un lugar pequeño, desnivelado, irregular o en cualquier superficie que pueda causar que el ventilador se incline o se caiga.
- Para el funcionamiento adecuado, el ventilador debe colocarse en una superficie regular, no combustible.
- Siempre desenchufe el ventilador cuando no este en uso, cuando lo ponga en otro lugar, cuando se arma o desarma, y antes de limpiarlo.
- El uso de accesorios no recomendados o vendidos por el fabricante podría causar peligro.
- No usarlo afuera.
- No use el ventilador en ventanas. La lluvia podría causar un peligro eléctrico. (Para modelos no para ventanas).
- Desenchufe siempre el ventilador cuando no esté en uso.
- No encienda el ventilador con protectores de aspas o sin haber quitado cualquier dispositivo de seguridad.
- Evite el uso de cables de prolongación por el riesgo de incendio. Si se debe utilizar un cable de prolongación, el cable debe ser como mínimo de 14 AWG y de no menos que 1875 vatios.
- No pase el cable de alimentación debajo de las alfombras. No cubra el cable con tapetes, alfombras de pasillo o cubiertas similares. Disponga el cable lejos de la zona de tránsito, donde no pueda provocar tropiezos.
- No inserte ni permita que algún objeto ingrese en las aberturas del ventilador. Esto podría provocar una descarga eléctrica y/o peligro de incendio. Evite contacto con partes en movimiento.
- Este aparato no es para uso de personas (incluyendo niños) con discapacitaciones reducidas físicas, de capacidad mental o de sentidos o falta de experiencia y conocimiento, a menos de que hayan recibido supervisión o instrucción sobre el uso del aparato por una persona responsable de su seguridad.
- Los niños deben ser supervisados para estar seguro de que no jueguen con el aparato.

LEER Y GUARDAR ESTAS INSTRUCCIONES

⚠ ADVERTENCIA: Peligro de descarga
Utilice su ventilador solo en entornos secos. Este ventilador no está diseñado para utilizarse en baños, áreas de lavandería o lugares similares ni cerca de lavaplatos, lavarropas, piscinas u otras fuentes de agua. Nunca coloque el ventilador donde pueda caerse en una bañera o en otro recipiente de agua. No lo use en entornos húmedos, tales como sótanos inundados.
⚠ ADVERTENCIA: Superficies calientes
No toque el motor del ventilador cuando esté en uso. Este motor está caliente cuando está en uso, para evitar quemaduras, no deje que la piel descubierta toque las superficies calientes.
⚠ ADVERTENCIA: Peligro de incendio
Los ventiladores tienen piezas internas que producen arcos eléctricos o chispas. No lo utilice cerca de materiales combustibles o fases inflamables ni fuentes de calor. NO LO USE en áreas donde se utilicen o se almacenen gasolina, pintura o materiales inflamables. Para evitar posibles incendios, no bloquee las tomas ni el escape de aire de ninguna manera. No inserte ni permita que ingresen objetos extraños en ninguna apertura de ventilación o de escape, ya que esto podría causar una descarga eléctrica o un incendio, o dañar el ventilador.
⚠ ADVERTENCIA: Peligro de descarga eléctrica
No use con cordón o enchufe dañado. Use con sistema eléctrico adecuado y de acuerdo a los códigos.
⚠ PRECAUCION: para evitar choque electrico
Este producto tiene un enchufe polarizado con dos patas (una más ancha que la otra) y que deben insertarse por completo en un toma corriente equivalente debidamente a tierra. Este enchufe está diseñado para entrar en un toma corriente polarizado de una manera solamente. Si el enchufe no entra por completo en el toma corriente delo vuelta. Si el enchufe todavía no entrara, contacte a un electricista profesional. No intente forzar esta característica de seguridad.
⚠ ADVERTENCIA: para reducir el riesgo de incendio o choque eléctrico
NO use este producto con cualquier aparato de estado sólido de control de velocidad.
NO encienda ningún ventilador con un cable o enchufe dañado o después de que el ventilador haya presentado un mal funcionamiento, se haya caído o dañado de alguna manera. No encienda el ventilador con un aspa, armazón de seguridad roto o cualquier imperfección de servicio de reparo. Para las reparaciones cubiertas bajo la visual. Desconecte la electricidad antes garantía, consulte la declaración de garantía. Para todas las demás reparaciones póngase en contacto con el Servicio al cliente de Tzumi® Innovations por teléfono o correo para obtener información y asistencia.
NO pase el cable de alimentación debajo de las alfombras. NO cubra el cable con tapetes, alfombras de pasillo o cubiertas similares. Disponga el cable lejos de la zona de tránsito, donde no pueda provocar tropiezos. Evite el uso de cables de prolongación por el cable debe ser como mínimo de 14 AWG y de no menos que 1875 vatios. No use un cable de prolongación a menos que se pueda insertar totalmente el enchufe en su receptáculo. Desenchufe el ventilador cuando no esté en uso. No encienda el ventilador con su ventilación obstruida.

USO:

Operación del ventilador: Siempre opere el ventilador en posición vertical siguiendo todas las instrucciones y recomendaciones listadas en este manual.

Ubicación del ventilador: Recomendaciones listadas en este manual. Ubicación del ventilador: XPonga el ventilador en un área de la habitación que provee ventilación fresca adecuada.

Conexión del ventilador: Enchufe el ventilador directamente en un tomacorriente de pared de 120 voltios C.A., 60 Hz. Asegúrese que el enchufe entra bien ajustado en el tomacorriente. Una conexión floja podría causar sobrecalentamiento y daño al enchufe o al ventilador.
Nota: Para evitar sobrecarga al circuito no enchufe el ventilador en un circuito que ya esté siendo usado para otras cosas.

Apagar y encender el abanico (ON/OFF): Ponga el abanico en una superficie estable y nivelada. Enchufe el abanico en tomacorriente a tierra. Para encender el ventilador, rote la perilla: (0, 3-alta, 2-mediana, o 1-baja). Para terminar el uso presione el botón de apagado OFF (botón 0). Desenchufe el abanico cuando no esté en uso.

Oscillation: Para empezar la oscilación del abanico presione hacia abajo el Botón de Control de Oscilación (ubicado arriba de la caja del motor). Para parar la oscilación jale del Botón de Control de Oscilación mientras que el abanico este en cualquier posición de oscilación.

Nota: Algunos modelos incluyen una clavija para reemplazar un fusible. Si su modelo tiene esto, lea y siga las siguientes instrucciones para reemplazar el fusible.

Este producto emplea una protección contra sobrecarga (fusible).Un fusible quemado indica una sobrecarga o un cortocircuito. Si se quema el fusible, desenchufe el producto desde otro tomacorriente. Reemplace el fusible según las instrucciones de mantenimiento para el usuario (siga el marcado del producto para obtener la corriente adecuada del fusible) y verifique el producto. Si el reemplazo del fusible se quema, puede ocurrir un cortocircuito y se debe desechar o devolver el producto a una instalación de servicio autorizado para su examen y/o reparación.

Reemplazo del fusible:

1. Sujete el enchufe y quítele del receptáculo u otro dispositivo de tomacorriente. No desenchufe tirando del cable.
2. Abra la cubierta del fusible al deslizar la cubierta de acceso en la parte superior del enchufe hacia las aspas. Consulte la – **Imagen B.**
3. Quite el fusible cuidadosamente. Utilice una pequeña herramienta para levantar el extremo del fusible haciendo palanca desde la cavidad de sostén. Tenga cuidado de no romper la ventana de vidrio – **Imagen C.**
4. Reemplace el fusible. **ADVERTENCIA:** riesgo de incendio. Reemplace el fusible únicamente con un fusible idéntico de 2,5 o 5,0 amperios y 125 vatios (3,6 mm x 10 mm). Asegúrese de que el fusible se encuentre debidamente ubicado en su cavidad.
5. Cierre la cubierta del fusible deslizándola a su posición de cierre original.



Imagen A

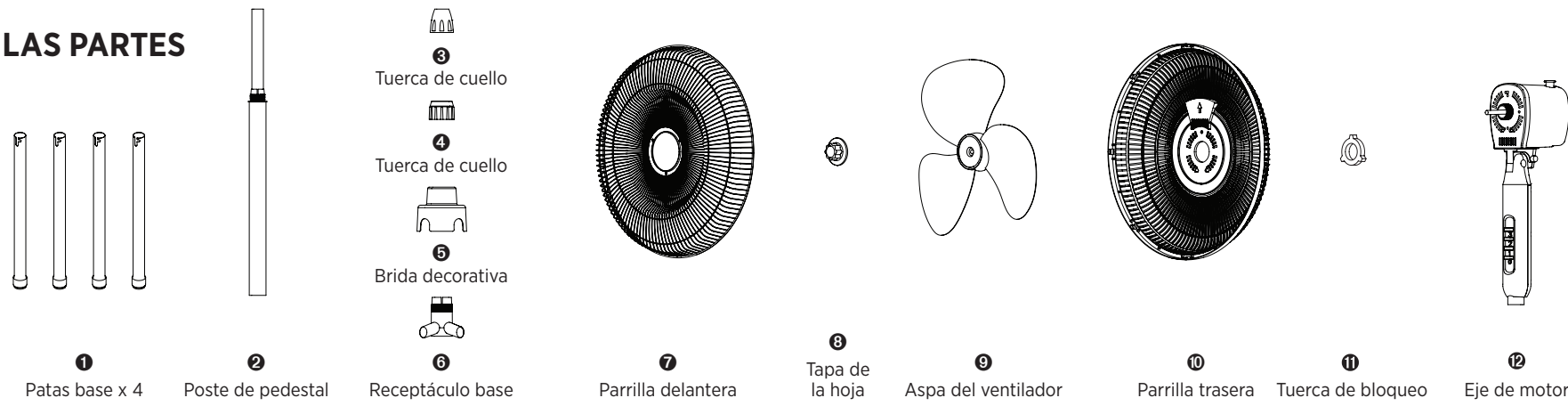


Imagen B

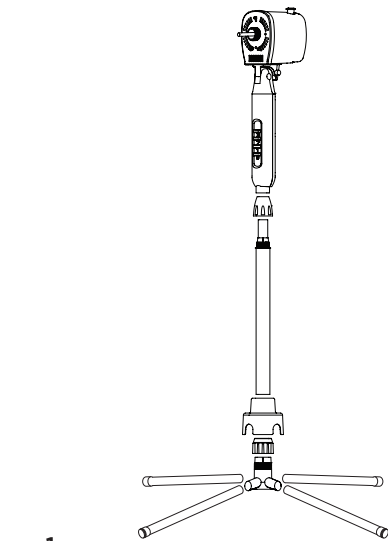


Imagen C

LAS PARTES

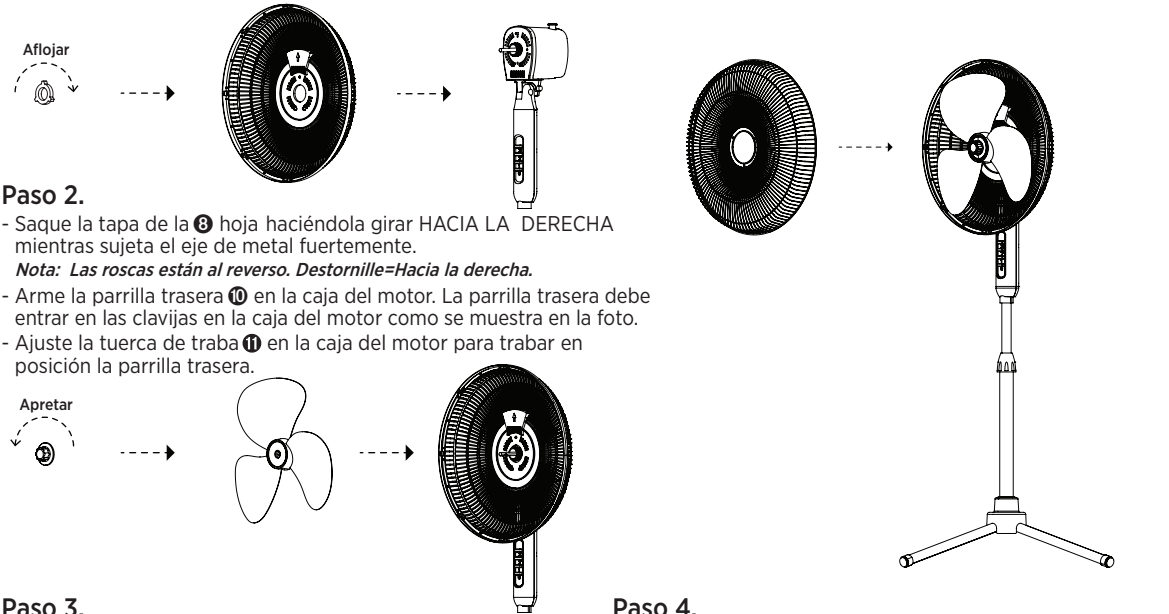


ENSAMBLADO DEL ABANICO:



Paso 1.

- Coloque las patas de la base ❶ en el receptáculo de la base
- Ponga la Cubierta Decorativa ❺ de Plástico sobre el Extensor para ❷ cubrir la base. Deslice el tubo en la base del receptáculo. Ponga la cubierta sobre la conexión de la base.
- Con la rosca de plástico ❹ aflojada deslice hacia afuera el extensor de cromo del pedestal del abanico.
- Ponga el ensamblado del motor/panel ❷ de control en el extensor de cromo y ajuste la tuerca manual.



Paso 2.

- Saque la tapa de la ❸ hoja haciéndola girar HACIA LA DERECHA mientras sujeta el eje de metal fuertemente.
Nota: Las roscas están al reverso. Destornille=Hacia la derecha.
- Arme la parrilla trasera ❿ en la caja del motor. La parrilla trasera debe entrar en las clavijas en la caja del motor como se muestra en la foto.
- Ajuste la tuerca de traba ❶ en la caja del motor para trabar en posición la parrilla trasera.

Paso 3.

- Quite cualquier cubierta protectora en el eje antes de instalar la hoja del abanico ❹. Ponga la hoja del abanico en el eje del motor. Ver que la clavija del eje del motor debe entrar en las ranuras de la hoja del abanico.
- Enrosque la tapa de las hojas ❸ en la rosca del eje del motor.
Nota: las roscas están al revés. Apretar = contrario a las agujas del reloj.

Paso 4.

- Con la placa del nombre hacia arriba, ponga la parrilla fronta ❷ con la parrilla trasera ❶ presionándolas juntas. Asegúrese de que las 8 trabas están bien seguras.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

Limpieza y precaución: Antes de limpiar el ventilador asegúrese de desconectar el cable de alimentación del enchufe. Limpie la superficie de la rejilla con un paño húmedo limpio. No utilice químicos fuertes ni limpiadores abrasivos. No sumerja el ventilador ni ningún cable en el agua. Reemplace la rejilla delantera antes de usar el ventilador. Deje que el ventilador se seque por completo antes de usar. La limpieza periódica de la rejilla con una aspiradora evitará la formación de polvo. El motor está sellado y no requiere mantenimiento, limpieza ni lubricación interior.

Mantenimiento: los cojinetes internos del motor se lubrican de forma permanente en la fábrica y no requieren una lubricación adicional.

Reparaciones: NO ENCIENDA EL VENTILADOR SIN LA REJILLA EN SU LUGAR. NO UTILICE EL VENTILADOR SI PRESENTA UN MAL FUNCIONAMIENTO O SE HA DAÑADO DE ALGUNA MANERA.

Almacenamiento: conserve la caja original para almacenar el ventilador. Enrolle y ate el cable de alimentación para evitar daños durante el almacenamiento.

GARANTÍA LIMITADA

Esta unidad se garantiza al comprador minorista original contra defectos de calidad o de mano de obra durante un período de un año a partir de la fecha de compra original. Si esta unidad falla por un defecto de fabricación dentro de los 30 días de lacompra, devuelva la unidad, con su recibo, al minorista. Después de 30 días, pero dentro del período de garantía, si la unidad se compró dentro de Estados Unidos continental, devuélvala, con flete prepago, a Tzumi® Innovations para su reparación o reemplazo. Si la unidad se compró fuera de Estados Unidos continental, devuélvala al lugar de compra. Esta garantía no cubre daños causados por uso indebido, abuso, sobrecalentamiento o alteraciones. Las reparaciones realizadas por personas ajenas a Tzumi® Innovations no están cubiertas por esta garantía. Tzumi® Innovations no se considerará responsable por ninguna pérdida debida al manejo negligente. Por el presente documento, la duración de todas las garantías implícitas, incluidas las garantías de comerciabilidad y de adecuación de propósito, si corresponde, queda limitada al período de un año a partir de la fecha de la compra minorista original. Algunos estados no permiten limitaciones en el tiempo de duración de una garantía implícita, de modo que las limitaciones que anteceden pueden no aplicarse a su caso. Por el presente documento, quedan eximidos y excluidos los daños incidentales o consecuenciales que surjan de una violación de garantías explícitas o implícitas. Algunos estados no permiten la exclusión de la limitación de daños incidentales o consecuenciales, de modo que esta limitación o exclusión puede no aplicarse a su caso. Al vencer esta garantía, se cancelarán todas las responsabilidades de ese tipo. No hay ninguna otra garantía explícita o implícita.

Esta garantía le otorga derechos legales específicos. Usted puede tener también otros derechos que varían de un estado a otro. No hay mecanismos informales para conciliar discrepancias. Esta garantía limitada se otorga en lugar de otras garantías.

tzumi® Innovations
New York, NY 10016, USA
www.airtekcomfort.com

Atención al cliente:
1-855-GO-**tzumi**® (1-855-468-9864)
support@tzumi.com